



1-IDENTIFICATION		IDENTIFIANT UNIQUE :	DVC- SPO-2019-008
DIRECTION :	VIE COMMUNAUTAIRE		
SERVICE :	Sports et plein air		
DATE :	20 juin 2019		
OBJET :	Aide financière à un organisme de la communauté		

2-ÉTAT DE LA SITUATION – CONTEXTE (Y a-t-il eu des décisions antérieures? Si oui, inscrire le numéro de résolution)

En raison de la réalisation des travaux à l'aréna de Lévis au cours des mois d'octobre 2018 à mai 2019, les organisateurs du Tournoi de hockey Atome de Lévis ont pris la décision de tenir le Tournoi sur une période de trois semaines, à la suite de nos suggestions, à l'aréna André-Lacroix au lieu d'une période de deux semaines comme à tous les ans. Cette décision a donc entraîné des dépenses supplémentaires et des revenus à la baisse.

Pour justifier ces dépenses supplémentaires et ce manque de revenus, les organisateurs du Tournoi de hockey Atome de Lévis ont déposé un bilan incluant les pièces justificatives des dépenses supplémentaires et des revenus manquants.

Après l'analyse du bilan et des pièces déposées, avec la collaboration de deux collègues du Service des équipements récréatifs, nous avons comptabilisé les pièces justificatives recevables pour établir le montant de l'aide financière. Il s'agit d'un montant représentant 29 347,71 \$.

L'organisation du Tournoi de hockey Atome de Lévis, figurant à l'annexe 1, a fait l'objet d'une vérification des éléments contenus dans le document « Aide-mémoire pour le traitement d'une demande de versement par la Ville, d'une aide financière à un organisme », tel que préparé par la Direction des affaires juridiques en juin 2012.

Les vérifications de l'organisme au REQ a été faite le 18 juin 2019.

2.1-ORIENTATION PROPOSÉE (Quelle est la décision souhaitée?)

Nous proposons d'accorder une aide financière à l'organisation du Tournoi de hockey Atome de Lévis selon le résultat de l'analyse, effectuée par le Service des sports et du plein air et le Service des équipements récréatifs, du bilan et des pièces justificatives recevables déposés par l'organisation.

3-ANALYSE DES ALTERNATIVES (Avantages/inconvénients/impacts)

Ne pas compenser le Tournoi de hockey Atome de Lévis pourrait :

- 1- Mettre en péril les prochaines éditions d'un tournoi qui devient international
- 2- Priver l'Association de hockey mineur de Pointe-Lévy (OHMPL) d'un montant de 15 000 \$ octroyé par le Tournoi

4-ÉCHÉANCIER DE RÉALISATION

Dans le but de verser le soutien financier à l'organisme au cours du mois de juillet 2019, le traitement doit suivre l'échéancier suivant :

- Comité exécutif du 2 juillet 2019
- Conseil de la Ville du 8 juillet 2019

5-ÉCHÉANCIER DU PROCESSUS DÉCISIONNEL (Justifier la nécessité du traitement par CE ou CV à cette date)

Nous souhaitons que cette FPD soit traitée au plus tard lors de la séance du CV du 8 juillet 2019.

6-FINANCEMENT (Coûts/revenus/impacts budgétaires 2019-2020-2021)

Conformément au règlement RV-2016-16-00 sur le contrôle et le suivi budgétaire, il incombe au responsable budgétaire de vérifier la disponibilité de crédits suffisants pour les fins auxquelles la dépense est projetée.

Description	Coûts/revenus	Impacts 2019	Impacts 2020	Impacts 2021
Aide financière		29 347.71 \$		
Financement déjà autorisé par				
Budget de fonctionnement	Disponibilités budgétaires ?	Oui <input checked="" type="checkbox"/> ou Non <input type="checkbox"/>	Poste budgétaire : 02-738-33-970	
Règlement d'emprunt spécifique	RV-	Extra ctb :	Poste budgétaire :	
Règlement « Omnibus »	RV-	Extra ctb :	Résolution CE-	
Autre (spécifier)		Extra ctb :	Résolution CV-	
Numéro de projet PTI :		Projet subventionné ?	Oui <input type="checkbox"/> ou Non <input type="checkbox"/>	
Compensation requise ?	Oui <input type="checkbox"/> ou N/A <input type="checkbox"/>	Si projet subventionné, préciser le titre du programme et %		
Titre du programme :				%
Commentaire :				

6.1-FINANCEMENT – SECTION RÉSERVÉE AUX FINANCES (ne rien inscrire dans cette section)

MONTANT DES COÛTS ARRONDI :	
INFORMATION PTI :	
Autorisation de financement à obtenir et source de financement proposée	
Montant à financer	Source de financement proposée
Commentaires :	

7-PERSONNES CONSULTÉES			
Nom de la personne	Champ de compétence	Position (en accord?)	Date (jj/mm/aa)
Jacques Papillon	Coordonnateur au service des équipements récréatifs	Oui <input checked="" type="checkbox"/> ou Non <input type="checkbox"/> (si non, expliquer)	04/06/2019
Stéphane Bissonnette	Contremaître au service des équipements récréatifs	Oui <input checked="" type="checkbox"/> ou Non <input type="checkbox"/> (si non, expliquer)	04/06/2019
		Oui <input type="checkbox"/> ou Non <input type="checkbox"/> (si non, expliquer)	

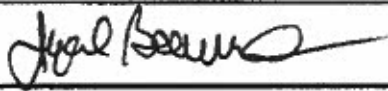
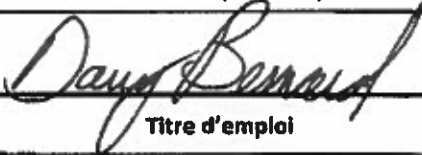
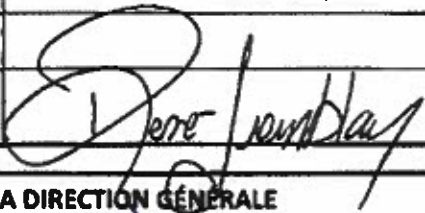

Explication :

8-RECOMMANDATION (énoncé)

Il est recommandé au comité exécutif de recommander au conseil de la Ville d'accorder à l'organisation du Tournoi de Hockey Atome de Lévis l'aide financière indiquée, selon les modalités de versement prévues à l'annexe 1 de la fiche de prise de décision DVC-SPO-2019-008, afin de maintenir leurs activités auprès de la population lévisienne.

9-LISTE DES PIÈCES JOINTES

DVC-SPO-2019-008 - ANNEXE 1 – Tournoi de Hockey Atome de Lévis - Aide financière à verser

10-APPROBATIONS/SIGNATURES		
Préparé par (nom complet) :	Titre d'emploi	Date (jj/mm/aa)
Jycelin Beaumont	Conseiller en sports et plein air	20/06/2019
Signature :		20/06/2019
Nom du responsable d'activité budgétaire	Titre d'emploi	Date (jj/mm/aa)
Dany Bernard	Chef de service sports et plein air	20-06-2019
Signature :		20-06-2019
Recommandé par :	Titre d'emploi	Date (jj/mm/aa)
Signature :		
Nom du directeur/directrice :	Titre d'emploi	Date (jj/mm/aa)
Signature :		20/06/2019
SIGNATURE DE LA DIRECTION GÉNÉRALE		DATE (jj/mm/aa)
		25-06-2019

**DIRECTION DE LA VIE COMMUNAUTAIRE
SERVICE DES SPORTS ET DU PLEIN AIR**

Tournoi de Hockey Atome Lévis - Aide financière à verser

TOURNOI DE HOCKEY ATOME LÉVIS

C.P. 50040, Lévis (Québec) G6V 8T2

Monsieur Michel Gagné, président

No fournisseur de la Ville : 2136

Matricule REQ : 1143560242 (vérification le 18 juin 2019)

OBNL (Loi sur les compagnies, partie III RLRQ. C. C-38)

Cet organisme s'occupe d'organiser un tournoi de hockey aux arénas de Lévis et André-Lacroix.

Somme de 29 347,71 \$, payable en juillet 2019

Poste budgétaire : 02-738-33-970
